

選錄
上諭恭錄○九月初九日奉 上諭給事中鄭元奏案婦人控案非有抱告概不收呈各部後倘原告不到速為銷案以免拖累請飭核議章程並補入則例等語著該衙門議奏欽此○
貴州道監察御史劉恩溥跪 奏為京堂袁庸庸請 旨先行勒令休致以肅官方恭摺仰祈 聖鑒事竊維御史一官職望重表率資近來九列中以清鯁著名者固有其人而旅進
族退濫竽充數者實為不少雖無逃於素食之譏然身自愛重不遇事招搖似亦不妨久副 朝列乃今觀大理寺卿劉緒先後奏參呼蘭協領巴彥孟庫一案劉緒結而不禁顯然查該少卿前任司員時聲名即屬平常及升任後
暮氣漸增清操頓改恭讀本年七月二十日 上諭前據已革御史載彰大理寺卿劉緒先後奏參呼蘭協領巴彥孟庫一案劉緒結而不禁顯然查該少卿前任司員時聲名即屬平常及升任後
細心研鞠自可水落石出惟以袁庸庸之員竊位苟祿殊屬眾望不孚且今日會法與刑部堂並坐明日對簿為刑部司員傳訊按之體制亦有未協相應請 旨將大理寺卿劉緒先行勒
令休致仍俟傳聞傳質以為老而後務得戒伏乞 皇太后 皇上聖鑒 奏奉 旨已錄○御史王麟祥片 再查例載佐雜人員不許准理地方詞訟恭讀道光十九年 上諭御史陳文
奏請嚴禁州縣濫委佐雜斷案一摺州縣為親民之官所有自理詞訟自應親自審斷若如所奏外省巡檢典史等官營求審案州縣情濫委巧避擅受之名實與輿論受無異不可不嚴行禁
止等因欽此仰見 聖主軫念民生極在周至近聞以來印官仍復濫委佐雜公然擅受以觀送之多寡為事理之曲直富室恃佐雜為鷹犬貧民畏佐雜如虎狼伏思閭閻一分之脂膏悉
關 國家一分之元氣豈容此等劣員朋比朋創乃 列聖已降 諭旨而擅受仍蹈前愆臣推原其故實由愚民不諳例文官吏易售欺隱遂使上澤不獲下究可否請 旨勒下各省督撫嚴
飭各州縣將道光十九年 上諭一道恭錄勒石俾小民共聞共見並勒速刊刊碑墓送院查察庶幾濫受之弊從此永遠革除矣謹附片具陳伏乞 聖鑒 奏奉 旨已錄

羊城
九月十七日 督撫憲轅報 補用直隸州知府鍾啟元稟到隨方鎮由欽州行營回補用縣彭貽藻稟知委總辦河口厘 邑侯鹽耗 聞
廠事務補用縣文博稟知委總辦學習試用知事謝崇稟知往增步與工監造火藥局補用同知李玉葵稟銷備東 順德邑尊袁敦
莞屯租補用同知李增榮稟知進課吏館候補府經歷王有恒稟知委查南海冬防保甲本日進局○十八日 督撫
憲轅報 補用通判徐懋勳稟知委守備廣屬各州縣縣缺未得吏部撥差試用通判徐敦詔稟知往南海冬防保甲本日進局○十八日 督撫
知因沙基案奉札摘去頂戴試用州吏目戴華稟銷馬口分廠差事謝記功候補府經歷王有恒稟知委查南海冬防保甲本日進局○十八日 督撫
書姚純補用通判鄭敦善補用縣丞張瑞璠王傳稟知委守備廣屬各州縣縣缺未得吏部撥差試用通判徐敦詔稟知往南海冬防保甲本日進局○十八日 督撫
知進局補用縣丞張瑞璠稟知領奏銷文批紅單細冊○九月十七日十八日 督撫武弁轅報 記名提督吳宏洛
稟到由長洲回粵稟知領奏銷文批紅單細冊○九月十七日十八日 督撫武弁轅報 記名提督吳宏洛
擊高騰雲五品功黃倫蘇俱稟到職方鎮勇回補用遊擊楊必仁稟知往澳門香港查驗船記名提督吳宏洛
辭回長洲補用副將張正方即補補將余飛龍補用都司黃明亮稟展給俱稟知明早在撫標箭道新老合操操演陣
新 外 恭擬 皇太后五旬聖壽頌 謹序○臣惟冀福壽齊集福壽齊集以呈祥發流輝同景星慶雲之煥彩光緒十
年歲在閏逢清潤律中應鐘之月恭遇 聖母慈壽端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽明盛宣純皇帝萬壽慶辰臣等
簪雲大衍知 厚載之無疆 化啟昭昭感 慈恩之廣被 皇上乃備 法駕親 元堂禮展上儀樂正雅
衣衣舞舞 黼黻載娛後侍 玉璫於 壽域瑞瑞極於純嘏 昭示中外共祝 鴻禧於斯時也嘉氣氤氳福
徵茂編揭南斗為上尊齊西池為重爾學士珥筆元老杖 朝以及白叟黃童醵人鯁使莫不忭舞歡呼曰盛哉乎
斯世夫家承帝位列指神祿不必鼎鐘名不出鄉里猶且舞樂為樂敬而歡彼蓋有樂之齋與與珥珥之睦
嫺故壽與德福緣善慶況我 聖母之圖徽音而施 鴻號者乎我 朝長白龍興與清寰宇及我 皇上德被
四裔會玉帛者萬國 道隆三代無干羽於南階紀綱克修上下一德則皆我 聖母之 保護無間 訓誨時加
所由致也宜乎受 寶籙 坤珍微雲屏海屋靈史消吉太常選音黃神攝護以結旗幟威儀習而執御以壯
暢春微顯昭融象愛日之和以煦也以掖 金根安輿翔軒軒厚地之安以敦也由是而引 大猷猷
新 外 傳言不實 倫敦報言德國駐中公使前經告假回國而道路忽傳公使因中法於越南
之事將致決裂深恐兩國構兵則商務大有關係即銷假回國 茲聞法國駐上海領事
查其實乃好事者造此謠言非果有其事也○法國領事回國 茲聞法國駐上海領事
富理士治於十八日附搭郵船回國所遺之缺以法人德利蘭地暫為署理而法公使德
理固亦回駐上海督辦商務專責成焉○公使到港 二十朝土耳其機師中東公
使花魯士基附巴連尼士輪船到港聞花魯士基曾充波斯國公使歷有四年辦事頗能
持平云○輪船擱淺 日本郵船云日本前遭風災亞細亞火船在恩利奧沙基處
為風浪所擊擱於淺又有堅高火船在治格芝處被風吹於岸岸情形頗為危險焉
○析津近事 上海馬福利報謂接有津門探訪人初八日遞到郵筒據稱北洋水師提
督丁禹廷軍門於前日謁見李伯相請建一電線由燕臺達往朝鮮國都以便傳遞信息

新外
恭擬 皇太后五旬聖壽頌 謹序○臣惟冀福壽齊集福壽齊集以呈祥發流輝同景星慶雲之煥彩光緒十
年歲在閏逢清潤律中應鐘之月恭遇 聖母慈壽端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽明盛宣純皇帝萬壽慶辰臣等
簪雲大衍知 厚載之無疆 化啟昭昭感 慈恩之廣被 皇上乃備 法駕親 元堂禮展上儀樂正雅
衣衣舞舞 黼黻載娛後侍 玉璫於 壽域瑞瑞極於純嘏 昭示中外共祝 鴻禧於斯時也嘉氣氤氳福
徵茂編揭南斗為上尊齊西池為重爾學士珥筆元老杖 朝以及白叟黃童醵人鯁使莫不忭舞歡呼曰盛哉乎
斯世夫家承帝位列指神祿不必鼎鐘名不出鄉里猶且舞樂為樂敬而歡彼蓋有樂之齋與與珥珥之睦
嫺故壽與德福緣善慶況我 聖母之圖徽音而施 鴻號者乎我 朝長白龍興與清寰宇及我 皇上德被
四裔會玉帛者萬國 道隆三代無干羽於南階紀綱克修上下一德則皆我 聖母之 保護無間 訓誨時加
所由致也宜乎受 寶籙 坤珍微雲屏海屋靈史消吉太常選音黃神攝護以結旗幟威儀習而執御以壯
暢春微顯昭融象愛日之和以煦也以掖 金根安輿翔軒軒厚地之安以敦也由是而引 大猷猷

新外
恭擬 皇太后五旬聖壽頌 謹序○臣惟冀福壽齊集福壽齊集以呈祥發流輝同景星慶雲之煥彩光緒十
年歲在閏逢清潤律中應鐘之月恭遇 聖母慈壽端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽明盛宣純皇帝萬壽慶辰臣等
簪雲大衍知 厚載之無疆 化啟昭昭感 慈恩之廣被 皇上乃備 法駕親 元堂禮展上儀樂正雅
衣衣舞舞 黼黻載娛後侍 玉璫於 壽域瑞瑞極於純嘏 昭示中外共祝 鴻禧於斯時也嘉氣氤氳福
徵茂編揭南斗為上尊齊西池為重爾學士珥筆元老杖 朝以及白叟黃童醵人鯁使莫不忭舞歡呼曰盛哉乎
斯世夫家承帝位列指神祿不必鼎鐘名不出鄉里猶且舞樂為樂敬而歡彼蓋有樂之齋與與珥珥之睦
嫺故壽與德福緣善慶況我 聖母之圖徽音而施 鴻號者乎我 朝長白龍興與清寰宇及我 皇上德被
四裔會玉帛者萬國 道隆三代無干羽於南階紀綱克修上下一德則皆我 聖母之 保護無間 訓誨時加
所由致也宜乎受 寶籙 坤珍微雲屏海屋靈史消吉太常選音黃神攝護以結旗幟威儀習而執御以壯
暢春微顯昭融象愛日之和以煦也以掖 金根安輿翔軒軒厚地之安以敦也由是而引 大猷猷

新外
恭擬 皇太后五旬聖壽頌 謹序○臣惟冀福壽齊集福壽齊集以呈祥發流輝同景星慶雲之煥彩光緒十
年歲在閏逢清潤律中應鐘之月恭遇 聖母慈壽端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽明盛宣純皇帝萬壽慶辰臣等
簪雲大衍知 厚載之無疆 化啟昭昭感 慈恩之廣被 皇上乃備 法駕親 元堂禮展上儀樂正雅
衣衣舞舞 黼黻載娛後侍 玉璫於 壽域瑞瑞極於純嘏 昭示中外共祝 鴻禧於斯時也嘉氣氤氳福
徵茂編揭南斗為上尊齊西池為重爾學士珥筆元老杖 朝以及白叟黃童醵人鯁使莫不忭舞歡呼曰盛哉乎
斯世夫家承帝位列指神祿不必鼎鐘名不出鄉里猶且舞樂為樂敬而歡彼蓋有樂之齋與與珥珥之睦
嫺故壽與德福緣善慶況我 聖母之圖徽音而施 鴻號者乎我 朝長白龍興與清寰宇及我 皇上德被
四裔會玉帛者萬國 道隆三代無干羽於南階紀綱克修上下一德則皆我 聖母之 保護無間 訓誨時加
所由致也宜乎受 寶籙 坤珍微雲屏海屋靈史消吉太常選音黃神攝護以結旗幟威儀習而執御以壯
暢春微顯昭融象愛日之和以煦也以掖 金根安輿翔軒軒厚地之安以敦也由是而引 大猷猷

新外
恭擬 皇太后五旬聖壽頌 謹序○臣惟冀福壽齊集福壽齊集以呈祥發流輝同景星慶雲之煥彩光緒十
年歲在閏逢清潤律中應鐘之月恭遇 聖母慈壽端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽明盛宣純皇帝萬壽慶辰臣等
簪雲大衍知 厚載之無疆 化啟昭昭感 慈恩之廣被 皇上乃備 法駕親 元堂禮展上儀樂正雅
衣衣舞舞 黼黻載娛後侍 玉璫於 壽域瑞瑞極於純嘏 昭示中外共祝 鴻禧於斯時也嘉氣氤氳福
徵茂編揭南斗為上尊齊西池為重爾學士珥筆元老杖 朝以及白叟黃童醵人鯁使莫不忭舞歡呼曰盛哉乎
斯世夫家承帝位列指神祿不必鼎鐘名不出鄉里猶且舞樂為樂敬而歡彼蓋有樂之齋與與珥珥之睦
嫺故壽與德福緣善慶況我 聖母之圖徽音而施 鴻號者乎我 朝長白龍興與清寰宇及我 皇上德被
四裔會玉帛者萬國 道隆三代無干羽於南階紀綱克修上下一德則皆我 聖母之 保護無間 訓誨時加
所由致也宜乎受 寶籙 坤珍微雲屏海屋靈史消吉太常選音黃神攝護以結旗幟威儀習而執御以壯
暢春微顯昭融象愛日之和以煦也以掖 金根安輿翔軒軒厚地之安以敦也由是而引 大猷猷

香港 獯仁 藥房 末士 哥化 自帶 外國 各等 靈驗 良藥 發賣 告白

啟者滬文來天呢囉沙爐
洋面保險公司價甚相宜
花紅更多重咸北打蘭士
亞蘭的火燭宴梳規矩妥
善信價極快如 貴客賜
顧請祈 光臨或送至上
環恒信益內譚玉泉收作
為實據無誤此佈 羊三
光緒八年 九月初三日
代理人譚臣公司佈啟

火燭保險
啟者煙司亞迪公司曉張公司聯
宴梳公司每公司各備資本二百萬
圓專保火燭宴梳倘客商偶遭失
慎亦不至血本無歸實於生意場中
大有裨益舉辦以來歷數十年之久
極臻妥善本公司代辦十餘年照價
爽捷中外皆知所有房屋行店貨倉
貨物等均均可保平安價甚相宜 貴
商賜顧請至本行面酌是荷
火燭保險代理人些刺士公司謹啟

馬路門牌三百三十六號有字號承辦外洋軍裝器械應期不悞價甚相宜 諸尊光顧請移玉面議是禱
光緒九年四月念三日辛丑
有字號謹啟

省佛朱炳昌蠟丸
老舖而在牌舖黃傘大街開張數
十餘年屢蒙 士商賜顧叨藉中
外馳名近多假冒本堂招牌各埠
發賣應騙 客商爲藥誤人深爲
可惜今本堂特設一棧在香港以
便諸君採買庶不致魚目混珠也
一舖在省城太平門外普濟橋
現寓香港上環舊鹹魚街開張
癸未年四月 朱炳昌謹識

利貞祥

北高麗參 寧古台參
吉林抄參 泡丁人參
鳳凰台參 長蘆抄參
三性鹿茸 花旗洋參
各項蠟丸 清花玉桂
金絲熊胆 自磨茸末
諸君賜顧請移 玉至
香港上環文咸街南
開張

一十五

英編綢緞今因生意不前欠到各行貨
項揭項銀兩無力償還以致閉歇英綸東
夥等邀集各賬主籌商情願將舖底貨物
頂賣與別人并追討賒出賬銀迅速厘還
各項各賬主不允英綸人再理公推各厘
洋行代收貨賬銀彙齊均攤倘各貴客
如有欠到英綸銀兩祈早日交與代理人
收以得清數特此佈聞 光緒九年壬午
九月十五日 代理人些厘洋行謹白

啟者本藥房自帶外國長藥專醫內外各藥
雜症未思哥化到中國歷有年所凡中國土
宜皆已熟悉就地製藥故買用者無不隨手
奏效精神加增應驗如神本藥房再有自製
烏鬚髮藥水久不脫色比別家有過之無不
及并各樣藥膏藥水映畫藥水及各等藥材
出賣價格相宜諸君光顧欲知價值本藥房
已用紙標列明白請到取看便悉此佈
光緒九年 正月二十日 仁藥房謹啟

參茸戒煙無憂攪售

效今蒙洋烟地印度國白頭人醫師甲
和中國馳名參茸君臣上藥共煉製成一
烟屎等弊服此無憂病患癩癰立除照吸
此誠乃戒煙之第一法也 無憂攪每個
另有鎗上消積攪凡未成癮者當吸空烟
成癮之累也 每個價銀四厘冀每盒計
香港上環公興磁器店寄賣 一在粵東
正街誠福錢銀店 一在汕頭昇平街爲
賣 若有斷種害人之藥 求天厭之

都魯先生考究秘傳他國戒烟藥靈驗味
戒而斷此攪乾的味美不苦不辛併無入
烟時服凡退出外煙癮起即食攪便見功
九厘算每包八個價銀一毫英字封口
時食一二個能盡除煙癮癩毒自後包無
六個價銀二毫兼能治咳嗽哮喘 一在
省城大新街昌記扇店 一在佛山快子
昌扇店 一在星架坡馬車街聲利行
香港發興街口黃天寶堂謹識

益 齋 硃 黃 丹 售

丹 綠 丹 鉛 粉 各 色 紙
鮮 明 顏 料 發 售 價 甚
相 宜 香 港 萬 西 營 盤
三 多 里 口 太 利 銀 硃
店 省 城 富 安 欄 街 三
興 銀 硃 店 諸 尊 光
顧 請 移 玉 到 本 鋪 面
議 廿 六 日 大 益 齋 謹 啟

深 水 埔 大 益 齋 謹 啟

告白
年開係廣福昌源蘭生黃達卿黃啟厚此地段計開
改永福堂公司與源恬波承受此地該段計開
八大股糖福昌着四股源蘭生着二股黃達
卿着一股黃啟厚着一股共成八大股此地
段舖棧向來前無按揭銀兩此地紙係貯下
黃達卿手簡日後有按揭及賣必要廣福昌
源蘭生黃達卿黃啟厚全簽名字乃作實據
今特此報明以免後論 光緒九年 八月
八月 廿六日 廣福昌司事人源星泉啟

藥有貼印紅黃黑三色龍麟伴塔招牌方是真貨
印之樣未設顏色不過當橫呈覽矣

港中環

京

城沙基大街

洋南京路

州南台

呂宋橋頭

一在佛山北勝街

一在漢口漢口大街

一在省城內惠愛七約

屈臣氏謹識

羊

用經售

本公司

不人利

飲買務本入利

屋宇招承人批

尾不打威街門牌第二號四號
六號八號十號十二號十四號
十六號十八號二十號二十號
△字另百步林街第一號一間

欲招人承批如合意者請至本
公司辦房面議價甚相宜特此
佈聞 九月 初十日 宣統三年

英千八百八十三年十月十號

中外宴梳公司謹啟

有屋十五間及外便鴨
 巴頭街又有二間欲招
 人承批如合意批者請
 至本公司辦房面議價
 甚相宜此佈 三三
 光緒九年八月初十日
 葵亥年九月十號
 中外
 保險公司謹啟

影相甚相宜
餘年久蒙士商賜顧頗
得遠近馳名茲因近日往
來卑影相居多是以本店
特為減價不拘男女客每
位影相三張收銀三毫五
仙凡賜顧者請移玉至
中環街口斜對面門牌
七十四號永祥影相樓便
是特此佈聞
壬子年

專治一切 解毒藥水 專治皮
 船圖章往各行店賒取貨物實屬巨
 無法紀如有入將此無恥之徒捉獲
 交來我渡船者即謝花紅銀一十大
 圓決不食言嗣後我同發渡廣利渡
 順順渡和利渡萬和渡如有往各行
 店取貨物者必要有部來取方為實
 據如無部來取貨物切勿誤交特此
 佈聞免至後論光緒九年九月十六
 江門香港藉安堂五渡今啟

告白
貿易優收數目如有
夥內向各號揭借除
取貨物惟經手是問
與本堂無涉先此聲
明以免後論
光緒九年
九月十一日
省新荳欄杏元堂啟

補陰益陽 鱘麟廣嗣之力 男婦 藥水專治遠近男
皆宜常服而且性味純和補而 骨痛頭痛酒風濕
不燥服之精神加倍筋骨壯健 一切風濕侵入筋
於老人衰弱年少陽痿婦人虛 及花柳疳疔魚口
損者尤宜每日宜服三四次每 毒等症每日宜
次一大匙羹用清水一茶杯調 次每次一小匙羹
與飲之飯前空心服便合 度自然全愈

每樽價銀 大一兩四錢四分 每樽價銀 大一兩四錢四分
小七錢二分 小一錢二分

此藥點入點翳膜旁肉掀睛等老濕除眼內點翳膜旁肉掀睛等老濕症其藥性猛烈宜熟審眼內點流翳筋膜確係頑方可施治每甯放朝晚放藥水三四滴於眼內漸放覺光明倘症稍輕者不宜用此另用日疾各症藥水點洗方合以免藥力過猛之弊切勿誤服用入口爲要 每罇價銀 惟

正 爲 三 便 骨 痛 濕 除 翳 筋 膜 確 係 頑 可 施 治 每 甯 放 朝 晚 放 藥 水 三 四 滴 於 眼 內 漸 放 覺 光 明 倘 症 稍 輕 者 不 宜 用 此 另 用 日 疾 各 症 藥 水 點 洗 方 合 以 免 藥 力 過 猛 之 弊 切 勿 誤 服 用 入 口 爲 要 每 罇 價 銀 惟

公 分 大 三 錢 六 分 小 一 錢 八 分 大

少耳聾耳鳴耳內腫痛潰爛最
膿等症宜先用清水洗淨耳內
次以軟綉拭乾然後將藥水調
入十滴八滴再用棉花塞住
令藥水流出每早晚洗滴一每
君老人重聽小兒胎聾亦可
藥水稍助聰聞略易於平日
患淺者無不靈效每樽價銀
一錢八分 小七分二厘

能消除積滯開胃
食無論男婦老少
有每飯無味美饌
思等症服之最宜
於飯前空心服藥
四十滴或半匙羹
溫茶一杯調飲立
功效矣每樽價銀
錢零八厘

痰迷心肺類
癰癩色惡病
日宜服三次
養用茶一杯
年少之人按
吊之症非旦
心久服方能
每樽價銀小

以癩狂及羊吊
 發花顛等症每
 次以大半匙
 和飲如患者係
 年壯減服惟羊
 夕可除務宜堅
 斷絕也
 三錢六分
 一錢四分四厘
 一錢八分
 見效
 每樽價銀

世癰疽如未發者服和服水
無論日子深淺服之皆可內
消宜每日服三次每次一小
匙並外搽本局回頸癰藥
水使其內外夾攻癰癰雖大
無不打回矣倘或已穿亦宜
服此藥水兼敷本局拔毒埋
口藥膏自然全愈

血崩見紅藥水
專治婦女血崩流血不止及男婦血逆莽行嘔血吐血等症每日宜隔三兩點鐘服一次每次一匙羹若病愈後則服少次以發用藥時宜將藥瓶搖動令藥融洽爲要

大三錢六分
每樽價銀 小一錢四分四厘

血逆莽行嘔血藥水
此藥水善調和血脈專療血逆莽行嘔血不止之症

大三錢六分
每樽價銀 小一錢四分四厘

止痛各症藥水 此藥水性品通靈藥
能治內外各症無不奇驗如患傷風
咳嗽哮喘瘧疾頭痛腹痛肝胃痛
裡發酸作熱飲食停滯咽喉牙口
胃等癰腎經有病內外痔瘡抽筋
亂吐瀉痢疾寒船等症皆可服用
熱瘡瘍跌打扭傷手足甲疽火瘡
癰瘰痰症頭腦筋痛風濕骨痛牙
痛毒蛇獸咬傷皆可敷用
每樽價銀一錢四分四厘

藥水專治雙
鵝鴨險惡之
患者每日宜
三次每次一
羹自能消腫
痛通開除痰
效如響
躉價銀
錢四分四厘
六錢分
小七分

此水治風火牙痛牙疳
牙癰牙腫等症宜將
棉花浸水塞在牙
之處頃刻止痛立效
此牙痛藥水名有兩
款其用法功效則一
也 每盅價銀
大一錢八小七分二
每包銀

此散專
流注皮
流水及
毒等症
滲些少
約以三
度自能
癢而愈

治大街後 一在粵城西關沙基
二十四號南京路 一在福州南
呂宋第十四號橋頭兼擇殷實行
貴客易於購買倘有行店無論
料發售者請函致本局以便兌給
賣得以廣行濟世是所厚望焉近
者不但希圖射利誠恐偽藥傷人
龍麟伴塔爲記別人不得冒效
西歷一千八百八十二年 十月

大衙近分枝 一在上洋第
古廣東會館隔鄰 一在小
店附寄各省各埠發售以便
在於何省遠處欲取各款藥
務於原價酌減以便易於販
有在外埠假冒本藥房招牌
倘 諸尊賜顧請認稟准用
光緒八年 九月 初五日
十六號 屈臣氏大藥房啟